

Llengua de les tesis doctorals a la Universitat de Barcelona

Dades globals		
Llengua	Tesis	Percentatge
Català	53	7,11 %
Castellà	160	21,48 %
Anglès	386	51,81 %
Alemany	1	0,13 %
Italià	5	0,67 %
En dues llengües*	140	18,79 %
Total	745	100 %

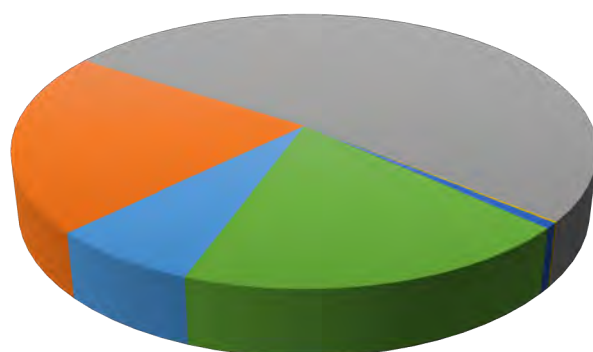
* Tesis amb menció internacional i, sobretot, tesis per compilació de publicacions en què el volum de la tesi conté articles publicats prèviament —normalment en revistes de reconegut prestigi internacional— que sovint estan escrits en llengua anglesa i, en canvi, la resta de capítols de la tesi (introducció, resultats, conclusió, etc.) no estan redactats en aquesta llengua.

2024-2025
dades



En dues llengües		
Llengües	Tesis	Percentatge
Anglès i català*	42	30,00 %
Anglès i castellà	93	66,43 %
Altres combinacions	5	3,57 %
Total	140	100 %

* Una d'aquestes tesis és en tres llengües (castellà, català i anglès)



- Català
- Castellà
- Anglès
- Alemany
- Italià
- En dues llengües

Dades segons la procedència dels doctorands

Països on l'espanyol té estatus oficial		
Llengua	Tesis	Percentatge
Català	53	8,70 %
Castellà	141	23,15 %
Anglès	285	46,80 %
En dues llengües	130	21,35 %
Total	609*	100 %

* Aquest subgrup de tesis representa un 82 % del total.

Països on l'espanyol no té estatus oficial		
Llengua	Tesis	Percentatge
Castellà	19	13,97 %
Anglès	101	74,27 %
Francès	1	0,74 %
Italià	5	3,68 %
En dues llengües	8	5,88 %
Total	136*	100 %

* Aquest subgrup de tesis representa un 18 % del total.



Dades dels programes de doctorat. Distribució per àmbits de coneixement

Arts i Humanitats				En dues llengües	
Centre	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Facultat de Belles Arts	4 25,00 %	11 68,75 %	1 6,25 %		
Facultat de Filologia i Comunicació	4 18,18 %	11 50,00 %	6 27,27 %		1 4,55 %
Facultat de Filosofia ¹	1 6,25 %	10 62,50 %	3 18,75 %		
Facultat de Geografia i Història ²	8 19,05 %	20 47,62 %	4 9,52 %	1 2,38 %	2 4,76 %
Total	17 17,71 %	52 54,17 %	14 14,58 %	1 1,04 %	3 3,13 %

Ciències Socials i Jurídiques				En dues llengües	
Centre	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Facultat de Dret	2 11,11 %	13 72,22 %	2 11,11 %		1 5,56 %
Facultat d'Economia i Empresa	4 12,50 %	11 34,38 %	17 53,13 %		
Facultat d'Informació i Mitjans Audiovisuals	3 75,00 %	1 25,00 %			
Total	9 16,67 %	25 46,30 %	19 35,19 %		1 1,85 %

Ciències Experimentals i Enginyeries				En dues llengües	
Centre	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Facultat de Biologia	1 1,72 %	3 5,17 %	44 75,86 %	3 5,17 %	7 12,07 %
Facultat de Ciències de la Terra		4 17,39 %	19 82,61 %		
Facultat de Física	2 4,44 %		43 95,56 %		
Facultat de Matemàtiques i Informàtica			9 90,00 %	1 10,00 %	
Facultat de Química	3 5,26 %	3 5,26 %	46 80,70 %	2 3,51 %	3 5,26 %
Total	6 3,11 %	10 5,18 %	161 83,42 %	6 3,11 %	10 5,18 %

¹ La Facultat de Filosofia té dues tesis més, una en portuguès i castellà i l'altra en italià, no reflectides a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.

² La Facultat de Geografia i Història té set tesis més, una en francès, una en francès i castellà, quatre en italià i una en italià i castellà, no reflectides a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.



Ciències de la Salut				En dues llengües	
Centre	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Facultat de Farmàcia i Ciències de l'Alimentació	3 4,84 %	9 14,52 %	41 66,13 %	7 ³ 11,29 %	2 3,23 %
Facultat d'Infermeria		6 42,86 %	1 7,14 %	2 14,29 %	5 35,71 %
Facultat de Medicina i Ciències de la Salut ⁴	8 3,19 %	22 8,76 %	129 51,39 %	26 10,36 %	65 25,90 %
Facultat de Psicologia		16 43,24 %	17 45,95 %		4 10,81 %
Total	11 3,02 %	53 14,56 %	188 51,65 %	35 9,62 %	76 20,88 %

Ciències de l'Educació				En dues llengües	
Centre	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Facultat d'Educació ⁵	10 26,32 %	20 52,63 %	4 10,53 %		3 7,89 %

³ Una de les tesis Anglès-català de la Facultat de Farmàcia i Ciències de l'Alimentació és en tres llengües (anglès, català i castellà).

⁴ La Facultat de Medicina i Ciències de la Salut té una tesi més en castellà i italià no reflectida a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.

⁵ La Facultat d'Educació té una tesi més en anglès i portuguès no reflectida a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.



Dades dels programes de doctorat. Distribució per centres

Facultat de Belles Arts				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Arts i Educació		2 100,00 %			
Estudis Avançats en Produccions Artístiques	4 44,44 %	4 44,44 %	1 11,11 %		
La Realitat Assetjada: Concepte, Procés i Experimentació Artística		5 100,00 %			
Total	4 25,00 %	11 68,75 %	1 6,25 %		

Facultat de Biologia				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Aqüicultura			1 100,00 %		
Biodiversitat		1 16,67 %	4 66,67 %		1 16,67 %
Biomedicina	1 4,55 %		19 86,36 %		2 9,09 %
Ecologia, Ciències Ambientals i Fisiologia Vegetal		1 7,14 %	7 50,00 %	2 14,29 %	4 28,57 %
Genètica		1 6,67 %	13 86,67 %	1 6,67 %	
Total	1 1,72 %	3 5,17 %	44 75,86 %	3 5,17 %	7 12,07 %

Facultat de Ciències de la Terra				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Ciències de la Terra		2 16,67 %	10 83,33 %		
Ciències del Mar		2 18,18 %	9 81,82 %		
Total		4 17,39 %	19 82,61 %		

Facultat de Dret				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Dret i Ciència Política	2 11,11 %	13 72,22 %	2 11,11 %		1 5,56 %



Facultat d'Economia i Empresa				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Economia			7 100,00 %		
Empresa	2 25,00 %	1 12,50 %	5 62,50 %		
Estudis de Gènere: Cultures, Societats i Polítiques		2 100,00 %			
Història Econòmica	1 14,29 %	3 42,86 %	3 42,86 %		
Sociologia	1 12,50 %	5 62,50 %	2 25,00 %		
Total	4 12,50 %	11 34,38 %	17 53,13 %		

Facultat d'Educació				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Activitat Física, Educació Física i Esport	1 50,00 %		1 50,00 %		
Didàctica de les Ciències, les Llengües, les Arts i les Humanitats	2 14,29 %	6 42,86 %	2 14,29 %		3 21,43 %
Educació i Societat	7 31,82 %	14 63,64 %	1 4,55 %		
Total⁶	10 26,32 %	20 52,63 %	4 10,53 %		3 7,89 %

Facultat de Farmàcia i Ciències de l'Alimentació				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Alimentació i Nutrició		2 25,00 %	5 62,50 %	1 12,50 %	
Biodiversitat				1 ⁷ 100,00 %	
Biomedicina			7 70,00 %	2 20,00 %	1 10,00 %
Biotecnologia	1 4,55 %	5 22,73 %	15 68,18 %	1 4,55 %	
Química Orgànica	1 14,29 %		6 85,71 %		
Recerca, Desenvolupament i Control de Medicaments	1 7,14 %	2 14,29 %	8 57,14 %	2 14,29 %	1 7,14 %
Total	3 4,84 %	9 14,52 %	41 66,13 %	7 11,29 %	2 3,23 %

⁶ La Facultat d'Educació té una tesi més en anglès i portuguès no reflectida a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.

⁷ Aquesta tesi és en tres llengües (anglès, català i castellà).



Facultat de Filologia i Comunicació				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Ciència Cognitiva i Llenguatge			3 100,00 %		
Estudis Lingüístics, Literaris i Culturals	4 21,05 %	11 57,89 %	3 15,79 %		1 5,26 %
Total	4 18,18 %	11 50,00 %	6 27,27 %		1 4,55 %

Facultat de Filosofia				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Ciència Cognitiva i Llenguatge			2 100,00 %		
Ciutadania i Drets Humans		7 77,78 %			
Filosofia Contemporània i Estudis Clàssics	1 20,00 %	3 60,00 %	1 20,00 %		
Total⁸	1 6,25 %	10 62,50 %	3 18,75 %		

Facultat de Física				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Biomedicina			6 100,00 %		
Enginyeria i Ciències Aplicades			2 100,00 %		
Física	1 3,57 %		27 96,43 %		
Nanociències	1 11,11 %		8 88,89 %		
Total	2 4,44 %		43 95,56 %		

⁸ La Facultat de Filosofia té dues tesis més, una en portuguès i castellà i l'altra en italià, no reflectides a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.



Facultat de Geografia i Història				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Alimentació i Nutrició	1 100,00 %				
Cultures Medievals		1 50,00 %			
Geografia, Planificació Territorial i Gestió Ambiental		1 50,00 %			1 50,00 %
Societat i Cultura: Història, Antropologia, Art i Patrimoni	7 18,92 %	18 48,65 %	4 10,81 %	1 2,70 %	1 2,70 %
Total⁹	8 19,05 %	20 47,62 %	4 9,52 %	1 2,38 %	2 4,76 %

Facultat d'Infermeria				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Infermeria i Salut		6 42,86 %	1 7,14 %	2 14,29 %	5 35,71 %

Facultat d'Informació i Mitjans Audiovisuals				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Informació i Comunicació	3 75,00 %	1 25,00 %			

Facultat de Matemàtiques i Informàtica				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Matemàtiques i Informàtica			9 90,00 %	1 10,00 %	

Facultat de Medicina i Ciències de la Salut				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Biomedicina	4 5,19 %	3 3,90 %	66 85,71 %	3 3,90 %	
Medicina i Recerca Translacional	4 2,30 %	19 10,92 %	63 36,21 %	23 13,22 %	65 37,36 %
Total¹⁰	8 3,19 %	22 8,76 %	129 51,39 %	26 10,36 %	65 25,90 %

⁹ La Facultat de Geografia i Història té set tesis més, una en francès, una en francès i castellà, quatre en italià i una en italià i castellà, no reflectides a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.

¹⁰ La Facultat de Medicina i Ciències de la Salut té una tesi més en castellà i italià no reflectida a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.



Facultat de Psicologia				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Biomedicina			2 100,00 %		
Cervell, Cognició i Conducta		3 21,43 %	11 78,57 %		
Ciència Cognitiva i Llenguatge		1 100,00 %			
Psicologia Clínica i de la Salut		2 50,00 %	2 50,00 %		
Psicologia de l'Educació		8 80,00 %	1 10,00 %		1 10,00 %
Psicologia de la Comunicació i Canvi			1 100,00 %		
Psicologia Social i de les Organitzacions		2 40,00 %			3 60,00 %
Total		16 43,24 %	17 45,95 %		4 10,81 %

Facultat de Química				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Biomedicina			1 100,00 %		
Electroquímica, Ciència i Tecnologia			3 100,00 %		
Enginyeria i Ciències Aplicades	2 11,76 %	3 17,65 %	12 70,59 %		
Nanociències			4 100,00 %		
Química Analítica i Medi Ambient	1 11,11 %		4 44,44 %	2 22,22 %	2 22,22 %
Química Orgànica			9 90,00 %		1 10,00 %
Química Teòrica i Modelització Computacional			13 100,00 %		
Total	3 5,26 %	3 5,26 %	46 80,70 %	2 3,51 %	3 5,26 %



Dades de les tesis (llista per ordre alfabètic de programes de doctorat)

Programa	Dades dels programes de doctorat				
	En dues llengües				
	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Activitat Física, Educació Física i Esport	1 50,00 %		1 50,00 %		
Alimentació i Nutrició	1 11,11 %	2 22,22 %	5 55,56 %	1 11,11 %	
Aqüicultura			1 100,00 %		
Arts i Educació		2 100,00 %			
Biodiversitat		1 14,29 %	4 57,14 %	1 ¹¹ 14,29 %	1 14,29 %
Biomedicina ¹²	5 4,24 %	3 2,54 %	101 85,59 %	5 4,24 %	3 2,54 %
Biotecnologia	1 4,55 %	5 22,73 %	15 68,18 %	1 4,55 %	
Cervell, Cognició i Conducta		3 21,43 %	11 78,57 %		
Ciència Cognitiva i Llenguatge		1 16,67 %	5 83,33 %		
Ciències de la Terra		2 16,67 %	10 83,33 %		
Ciències del Mar		2 18,18 %	9 81,82 %		
Ciutadania i Drets Humans ¹³		7 77,78 %			
Cultures Medievals ¹⁴		1 50,00 %			
Didàctica de les Ciències, les Llengües, les Arts i les Humanitats ¹⁵	2 14,29 %	6 42,86 %	2 14,29 %		3 21,43 %
Dret i Ciència Política	2 11,11 %	13 72,22 %	2 11,11 %		1 5,56 %
Ecologia, Ciències Ambientals i Fisiologia Vegetal		1 7,14 %	7 50,00 %	2 14,29 %	4 28,57 %
Economia			7 100,00 %		

¹¹ Aquesta tesi és en tres llengües (anglès, català i castellà).

¹² Aquest programa de doctorat té una tesi més en castellà i italià no reflectida a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.

¹³ Aquest programa de doctorat té dues tesis més, una en portuguès i castellà i l'altra en italià, no reflectides a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.

¹⁴ Aquest programa de doctorat té una tesi més en francès no reflectida a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.

¹⁵ Aquest programa de doctorat té una tesi més en anglès i portuguès no reflectida a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.



Dades dels programes de doctorat	En dues llengües				
	Programa	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català / Anglès-castellà
Educació i Societat	7 31,82 %	14 63,64 %	1 4,55 %		
Electroquímica, Ciència i Tecnologia			3 100,00 %		
Empresa	2 25,00 %	1 12,50 %	5 62,50 %		
Enginyeria i Ciències Aplicades	2 10,53 %	3 15,79 %	14 73,68 %		
Estudis Avançats en Produccions Artístiques	4 44,44 %	4 44,44 %	1 11,11 %		
Estudis de Gènere: Cultures, Societats i Polítiques		2 100,00 %			
Estudis Lingüístics, Literaris i Culturals	4 21,05 %	11 57,89 %	3 15,79 %		1 5,26 %
Filosofia Contemporània i Estudis Clàssics	1 20,00 %	3 60,00 %	1 20,00 %		
Física	1 3,57 %		27 96,43 %		
Genètica		1 6,67 %	13 86,67 %	1 6,67 %	
Geografia, Planificació Territorial i Gestió Ambiental		1 50,00 %			1 50,00 %
Història Econòmica	1 14,29 %	3 42,86 %	3 42,86 %		
Infermeria i Salut		6 42,86 %	1 7,14 %	2 14,29 %	5 35,71 %
Informació i Comunicació	3 75,00 %	1 25,00 %			
La Realitat Assetjada: Concepte, Procés i Experimentació Artística		5 100,00 %			
Matemàtiques i Informàtica			9 90,00 %	1 10,00 %	
Medicina i Recerca Translacional	4 2,30 %	19 10,92 %	63 36,21 %	23 13,22 %	65 37,36 %
Nanociències	1 7,69 %		12 92,31 %		
Psicologia Clínica i de la Salut		2 50,00 %	2 50,00 %		
Psicologia de l'Educació		8 80,00 %	1 10,00 %		1 10,00 %
Psicologia de la Comunicació i Canvi			1 100,00 %		
Psicologia Social i de les Organitzacions		2 40,00 %			3 60,00 %



Programa	Dades dels programes de doctorat				
	En dues llengües				
	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Química Analítica i Medi Ambient	1 11,11 %		4 44,44 %	2 22,22 %	2 22,22 %
Química Orgànica	1 5,88 %		15 88,24 %		1 5,88 %
Química Teòrica i Modelització Computacional			13 100,00 %		
Recerca, Desenvolupament i Control de Medicaments	1 7,14 %	2 14,29 %	8 57,14 %	2 14,29 %	1 7,14 %
Societat i Cultura: Història, Antropologia, Art i Patrimoni ¹⁶	7 18,92 %	18 48,65 %	4 10,81 %	1 2,70 %	1 2,70 %
Sociologia	1 12,50 %	5 62,50 %	2 25,00 %		

¹⁶ Aquest programa de doctorat té sis tesis més, una en francès i castellà, quatre en italià i una en italià i castellà, no reflectides a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.



Font de consulta de la llengua de les tesis doctorals de la UB

Font de consulta de les dades		
Font	Tesis	Percentatge
Tesis observades directament en format digital a partir de l'aplicació Tesis Doctorals en Xarxa (TDX) ¹⁷	573	76,91 %
Tesis observades únicament a partir del títol ¹⁸	172	23,09 %
Total	745	100 %

Font de consulta de les dades. Índex d'observació directa de les tesis (per ordre ascendent)					
Facultat	Observació directa a TDX ¹⁷	% TDX	Observació a partir del títol ¹⁸	% Títol	Total
Ciències de la Terra	5	21,74 %	18	78,26 %	23
Psicologia	19	51,35 %	18	48,65 %	37
Filologia i Comunicació	12	54,55 %	10	45,45 %	22
Geografia i Història	24	57,14 %	18	42,86 %	42
Química	33	57,89 %	24	42,11 %	57
Economia i Empresa	21	65,63 %	11	34,38 %	32
Dret	13	72,22 %	5	27,78 %	18
Educació	28	73,68 %	10	26,32 %	38
Belles Arts	12	75,00 %	4	25,00 %	16
Informació i Mitjans Audiovisuals	3	75,00 %	1	25,00 %	4
Farmàcia i CC de l'Alimentació	48	77,42 %	14	22,58 %	62
Medicina i CC de la Salut	218	86,85 %	33	13,15 %	251
Biologia	54	93,10 %	4	6,90 %	58
Física	43	95,56 %	2	4,44 %	45
Filosofia	16	100,00 %			16
Infermeria	14	100,00 %			14
Matemàtiques i Informàtica	10	100,00 %			10
Total UB	573	76,91 %	172	23,09 %	745

¹⁷ L'observació directa de les tesis en format digital, a partir de l'aplicació Tesis Doctorals en Xarxa ([TDX](#)), garanteix una major fiabilitat en l'assignació de la llengua. Aquesta metodologia de treball també permet detectar les tesis redactades en més d'una llengua.

¹⁸ Informació de la llengua de la tesis atribuïda únicament a partir del títol.



Evolució de la llengua de les tesis en els tres últims cursos acadèmics

Dades globals						
Llengua	2024-2025		2023-2024		2022-2023	
	Tesis	Percentatge	Tesis	Percentatge	Tesis	Percentatge
Català	53	7,11 %	54	7,25 %	79	10,65 %
Castellà	160	21,48 %	175	23,49 %	277	37,33 %
Anglès	386	51,81 %	363	48,73 %	312	42,05 %
Alemany			1	0,13 %		
Àrab					1	0,13 %
Francès	1	0,13 %				
Italià	5	0,67 %	1	0,13 %	2	0,27 %
Portuguès			2	0,27 %	3	0,40 %
En dues llengües	140	18,79 %	149	20,00 %	68	9,16 %
Total	745	100 %	745	100 %	742	100 %

Tesis en dues llengües						
Llengües	2024-2025		2023-2024		2022-2023	
	Tesis	Percentatge	Tesis	Percentatge	Tesis	Percentatge
Anglès i català	42	30,00 %	47	31,54 %	27	39,71 %
Anglès i castellà	93	66,43 %	97	65,11 %	40	58,82 %
Altres combinacions	5	3,57 %	5	3,35 %	1	1,47 %
Total	140	100 %	149	100 %	68	100 %

Per observar l'evolució de la llengua de les tesis doctorals a la UB, des que es recullen dades sobre aquest indicador, podeu consultar la pàgina: ub.edu/sl/dades/tesis